

633451-2026 - Súťaž

Bulharsko – Nábytok (vrátane kancelárskeho nábytku), zariadenie interiéru, domáce spotrebiče (s výnimkou osvetlenia) a čistiace prostriedky – „Доставка и монтаж на обзавеждане за нуждите на звената към Дейност „Социални услуги“Свиленград, за районни полицейски инспектори от РУ Свиленград към ОДМВР-Хасково и за нуждите на МКБППМН”

OJ S 178/2026 15/09/2026

**Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim
Tovary**

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: ОБЩИНА СВИЛЕНГРАД

E-mail: op_sv@svilengrad.bg

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Miestny orgán

Činnosť verejného obstarávateľa: Všeobecné verejné služby

2. Postup

2.1. Postup

Názov: „Доставка и монтаж на обзавеждане за нуждите на звената към Дейност „Социални услуги“Свиленград, за районни полицейски инспектори от РУ Свиленград към ОДМВР-Хасково и за нуждите на МКБППМН”

Opis: Предмет на настоящата поръчка е избор на изпълнител за: доставка и монтаж на обзавеждане за нуждите на звената към Дейност „Социални услуги“Свиленград - ДЦДТМУ и ДЦПЛУ-СГ , за районни полицейски инспектори от РУ Свиленград към ОДМВР-Хасково и за нуждите на и за нуждите на МКБППМН /Местна комисия за борба с противообществените прояви на пълнолетните и непълнолетните/. Доставка и монтажа на обзавеждането включва: 1. За Дейност „Социални услуги“Свиленград: - за ДЦДТМУ- 1 бр. болнично легло Хоспис /електрическо/; - за ДЦПЛУ-СГ – 2 бр. метални шкафове за документи; 2. За районни полицейски инспектори от РУ Свиленград към ОДМВР-Хасково: - посетителски стол – 20 бр. -директорски стол-15 бр. - офис бюро -15 бр. -контейнер с колела - 15 бр. - етажерка /открита/- 8 бр. 3. За нуждите на МКБППМН гр. Свиленград: - посетителски стол- 50 бр. - сгъваем кетъринг стол -200 бр.

Identifikátor postupu: ea5ff3a4-b7b4-41a9-b0c0-10c4496e976e

Interný identifikátor: 607305

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 39000000 Nábytok (vrátane kancelárskeho nábytku), zariadenie interiéru, domáce spotrebiče (s výnimkou osvetlenia) a čistiace prostriedky

2.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Свиленград

PSČ: 6500

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Хасково (BG422)

Krajina: Bulharsko

2.1.3. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 16 413,33 EUR

2.1.4. Všeobecné informácie

Právny základ:

Smernica 2014/24/EÚ

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie

Účasť v zločinskej organizácii: Kandidatът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Korupcia: Kandidatът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Podvod: Kandidatът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Teroristické trestné činy alebo trestné činy spojené s teroristickými činnosťami: Kandidatът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Pranie špinavých peňazí alebo financovanie terorizmu: Kandidatът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Detská práca a iné formy obchodovania s ľuďmi: Kandidatът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Porušenie povinnosti platiť dane: Kandidatът или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Porušenie povinnosti platiť príspevky na sociálne zabezpečenie: Kandidatът или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Porušenie povinností v oblasti environmentálneho práva: Kandidatът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Porušenie povinností v oblasti sociálneho práva: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Porušenie povinností v oblasti pracovného práva: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Priama alebo nepriama účasť na príprave tohto postupu obstarávania: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

Konflikt záujmov z dôvodu účasti na postupe obstarávania: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Nepravdivé informácie, neposkytnutie informácií, neschopnosť predložiť požadované dokumenty alebo získanie dôverných informácií o tomto postupe: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП) .

Porušenie povinností stanovených na základe čisto vnútroštátnych dôvodov vylúčenia: За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл. 61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 91 от Закона за противодействие на корупцията сред лица, заемащи публични длъжности (ЗПКЛЗПД); с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки.

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: „Доставка и монтаж на обзавеждане за нуждите на звената към Дейност „Социални услуги“Свиленград, за районни полицейски инспектори от РУ Свиленград към ОДМВР-Хасково и за нуждите на МКБППМН”

Opis: Предмет на настоящата поръчка е избор на изпълнител за: доставка и монтаж на обзавеждане за нуждите на звената към Дейност „Социални услуги“Свиленград - ДЦДТМУ и ДЦПЛУ-СГ , за районни полицейски инспектори от РУ Свиленград към ОДМВР-Хасково и за нуждите на и за нуждите на МКБППМН /Местна комисия за борба с противообществените прояви на пълнолетните и непълнолетните/. Доставката и монтажа на обзавеждането включва: 1. За Дейност „Социални услуги“Свиленград: - за ДЦДТМУ- 1 бр. болнично легло Хоспис /електрическо/; - за ДЦПЛУ-СГ – 2 бр. метални шкафове за документи; 2. За районни полицейски инспектори от РУ Свиленград към ОДМВР-Хасково: - посетителски стол – 20 бр. -директорски стол-15 бр. - офис бюро -15

бр. -контейнер с колела - 15 бр. - етажерка /открита/- 8 бр. 3. За нуждите на МКБППМН гр. Свиленград: - посетителски стол- 50 бр. - сгъваем кетъринг стол -200 бр.
Interný identifikátor: 607305

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 39000000 Nábytok (vrátane kancelárskeho nábytku), zariadenie interiéru, domáce spotrebiče (s výnimkou osvetlenia) a čistiace prostriedky

5.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Свиленград

PSČ: 6500

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Хасково (BG422)

Krajina: Bulharsko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 30 Dni

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.5. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 16 413,33 EUR

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie

Doplňujúce informácie: Общата максимална стойност на обществената поръчка е 16 413, 33 евро без ДДС, от които: 1. За Дейност „Социални услуги”Свиленград – 1 333,33 евро без ДДС; 2. За районни полицейски инспектори от РУ Свиленград към ОДМВР-Хасково – 6 130 евро без ДДС; 3. За МКБППМН гр. Свиленград – 8950 евро без ДДС; Забележка:

При изготвяне на ценовото предложение, всеки участник следва да се съобрази с посочените максимални стойности на обзавеждането за отделните звена. Оферти, надхвърлящи посочените по-горе максимални стойности за отделните звена, ще бъдат отстранявани, поради несъответствие с това предварително обявено условие.

Плащанията по изпълнението на договора ще се осъществяват съгласно Проекта на договор . Доставка и монтажа на обзавеждането ще се извършват в срок до 30 календарни дни, считано от датата, посочена във Възлагателно писмо, изпратено от Възложителя до Изпълнителя. Всяко звено ще изпраща отделно възлагателно писмо. Изпълнителят уведомява Възложителя предварително и своевременно за датата и часа на планираното пристигане на доставката. Гаранцията за изпълнение на договора е в размер на 3 (три) % от стойността на договора без ДДС. По отношение Гаранцията важат разпоредбите на чл. 111 от ЗОП. При участие на обединения/когато е приложимо/, които не са юридически лица, съответствието с критериите за подбор, свързани с професионална компетентност и опит за изпълнение на поръчката, както и тези за регистрация, представяне на сертификат или друго условие, необходимо за изпълнение на поръчката, съгласно изискванията на нормативен или административен акт, се доказва от съответните членове на обединението съобразно разпределението на участието им в изпълнението на дейностите, предвидено в договора за създаване на обединението. Участниците посочват в офертата подизпълнителите и дела от

поръчката, който ще им възложат, ако възнамеряват да използват такива. В този случай те трябва да представят доказателство за поетите от подизпълнителите задължения. Когато кандидатът или участникът използва капацитета на трети лица, той трябва да може да докаже, че ще разполага с техните ресурси, като представи документи за поетите от третите лица задължения. Третите лица трябва да отговорят на съответните критерии за подбор, за доказването на които кандидатът или участникът ще използва техния капацитет и за тях да не са налице основанията за отстраняване от процедурата.

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

Kritériá zeleného verejného obstarávania: Žiadne kritériá zeleného verejného obstarávania

5.1.8. Kritériá prístupnosti

Kritériá prístupnosti pre osoby so zdravotným postihnutím nie sú zahrnuté s nasledujúcim odôvodnením

Odôvodnenie: Не е относимо към предмета на поръчката.

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Referencie na špecifikované dodávky

Popis výberového kritéria: Не се поставят изисквания.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Názov: Икономически най-изгодната оферта

Opis: Икономически най-изгодната оферта се определя въз основа на критерий за възлагане: „най-ниска цена“ (чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП). При констатирани необичайно благоприятни оферти се прилага чл. 72 от ЗОП.

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: bulharčina

Adresa súťažných podkladov: <https://app.eop.bg/today/607305>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://app.eop.bg/today/607305>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: bulharčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 15/10/2026 23:59:59 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 6 Mesiace

Informácie o verejnom otvorení ponúk:

Dátum otvorenia: 19/10/2026 14:00:00 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Miesto: В системата

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. **Techniky**

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. **Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Organizácia pre preskúmanie: Комисия за защита на конкуренцията

Informácie o lehotách na preskúmanie: Съгласно чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП в 10-дневен срок от изтичане на срока по чл. 100, ал.3 от ЗОП– срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията по обявената процедура

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Комисия за защита на конкуренцията

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: ОБЩИНА СВИЛЕНГРАД

Organizácia spracúvajúca ponuky: ОБЩИНА СВИЛЕНГРАД

8. Organizácie

8.1. **ORG-0001**

Úradný názov: ОБЩИНА СВИЛЕНГРАД

Registračné číslo: 000903825

Poštová adresa: бул. БЪЛГАРИЯ №.32

Mesto: гр.Свиленград

PSČ: 6500

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Хасково (BG422)

Krajina: Bulharsko

Kontaktné miesto: Розалина Караиванова

E-mail: op_sv@svilengrad.bg

Telefón: +359 37974338

Internetová adresa: <https://www.svilengrad.bg/bg/>

Profil kupujúceho: <https://app.eop.bg/buyer/12742>

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť

Organizácia spracúvajúca ponuky

8.1. **ORG-0002**

Úradný názov: Комисия за защита на конкуренцията

Registračné číslo: 000698612

Poštová adresa: бул. Витоша № 18

Mesto: София

PSČ: 1000

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): София (столица) (BG411)

Krajina: Bulharsko

Kontaktné miesto: Комисия за защита на конкуренцията

E-mail: delovodstvo@cpc.bg

Telefón: +359 29356113

Fax: +359 29807315

Internetová adresa: <http://www.cpc.bg>

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: 640a6afa-97dd-453b-9666-13c082db302c - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii
– štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 14/09/2026 15:34:27 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: bulharčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 633451-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 178/2026

Dátum uverejnenia: 15/09/2026